

515100-2026 - Súťaž

Nemecko – Podzemné práce okrem tunelov, šácht a podzemných dráh – Vorgezogene Maßnahmen biologische Verwertungsanlage AWZ Mechernich; hier Tiefbauarbeiten und Infrastruktur

OJ S 141/2026 24/07/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Práce

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Kreis Euskirchen

E-mail: zvs@kreis-euskirchen.de

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Vorgezogene Maßnahmen biologische Verwertungsanlage AWZ Mechernich; hier Tiefbauarbeiten und Infrastruktur

Opis: Aufgrund des politischen Auftrags beabsichtigt der Kreis Euskirchen den Bau einer biologischen Verwertungsanlage am Standort. Die Umgestaltung des Kompostwerks hat zur Folge, dass auch die Außenflächen des Werks erweitert und neugestaltet werden müssen. Es erfolgt daher eine Neugliederung der Oberflächenentwässerung einschließlich einer Rückhaltung und Reinigung der Oberflächenwässer. Im Rahmen der "Vorgezogenen Arbeiten" beabsichtigt der Kreis Euskirchen Teile der notwendigen Infrastrukturmaßnahmen und Lagerflächen und das Teilüberdachte Lager vorab zu errichten.

Identifikátor postupu: 9d9e14e2-54e5-4ef7-b2c9-309046c90f59

Interný identifikátor: ZVS/Bau-EU/26-18

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45221250 Podzemné práce okrem tunelov, šácht a podzemných dráh

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45213280 Stavebné práce na objektoch kompostovacích zariadení, 45223500 Konštrukcie zo železobetónu

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Strempter Heide 1

Mesto: Mechernich

PSČ: 53894

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Euskirchen (DEA28)

Krajina: Nemecko

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXQ1YYRYWVD#

Právny základ:

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Vorgezogene Maßnahmen biologische Verwertungsanlage AWZ Mechernich; hier Tiefbauarbeiten und Infrastruktur

Opis: Die im Rahmen dieser Ausschreibung abzuwickelnden Arbeiten umfassen folgende Bereiche (siehe Zeichnungs-Nr.: P19-037-5-L-04.V): - Baustelleneinrichtung - Rückbau - Erdbau - Rohrleitungsbau - Dichtungsbau und Geotextilien - Elektrotechnik - Beton- und Stahlbetonbau - Stahlbau - Oberbau - Blitzschutz und Erdungsanlage

Interný identifikátor: ZVS/Bau-EU/26-18

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Práce

Hlavná klasifikácia (cpv): 45221250 Podzemné práce okrem tunelov, šácht a podzemných dráh

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 45213280 Stavebné práce na objektoch kompostovacích zariadení, 45223500 Konštrukcie zo železobetónu

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Strempter Heide 1

Mesto: Mechernich

PSČ: 53894

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Euskirchen (DEA28)

Krajina: Nemecko

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 25/11/2026

Dátum konca trvania: 05/09/2028

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Celkový ročný obrat

Popis výberového kritéria: Netto-Jahresumsatz der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre jeweils min. 2 Mio. EUR

Kritérium: Referencie na špecifikované práce

Popis výberového kritéria: Mindestens drei vergleichbare Referenzprojekte aus den letzten zehn Jahren (maßgeblich ist der Zeitpunkt der erfolgten bauvertraglichen Abnahme), zurückgerechnet vom Schlusstermin für die Abgabe der Angebote. Als vergleichbar gelten nur Referenzprojekte, die kumulativ folgende Anforderungen erfüllen: - Das Auftragsvolumen muss mindestens 2,0 Mio. EUR (netto) entsprochen haben. - Zu den vertraglichen Leistungen des jeweiligen Referenzprojektes müssen mindestens folgende Leistungen aus den Bereichen Tiefbau und Infrastruktur gehört haben: o Erdbau, o Kabeltief- und Rohrleitungsbau mit Grabenlängen von mind. [500] Metern, o Oberbauarbeiten für Verkehrs- und Lagerflächen in Asphaltbauweise mit einer Fläche von mind. [5000] m². - Umsetzung innerhalb der Europäischen Union oder nach technisch und rechtlich vergleichbaren Regelungen. Werden Referenzen über Leistungen vorgelegt, die außerhalb der Europäischen Union erbracht worden sind, hat das Unternehmen mit dem Angebot darzustellen, dass es sich um Referenzen mit technisch und rechtlich vergleichbaren Anforderungen handelt.

Kritérium: Referencie na špecifikované práce

Popis výberového kritéria: ausgefüllte Einreichung des Formblattes "Eigenerklärung zur wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit".

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Eigenerklärung zur Umsetzung von Artikel 5k Absatz 1 der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 in der Fassung des Art. 1 Ziff. 23 der Verordnung (EU) 2022 /576 des Rates vom 8. April 2022 (Russlandsanktionen)

Kritérium: Registrácia v relevantnom profesionálnom registri

Popis výberového kritéria: -Nachweis über die Eintragung in ein Berufs- oder Handelsregister oder der Handwerksrolle des Betriebs- oder Wohnsitzes. - Nachweis Mitgliedschaft Berufsgenossenschaft

Kritérium: Poistenie profesijného rizika

Popis výberového kritéria: Nachweis zu Betriebshaftpflichtversicherung in Höhe von je mindestens 5 Mio. EUR für Pers.-/Sach-/Vermögensschäden und ebenfalls mindestens 5 Mio. EUR für Umweltschäden

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Mit dem Angebot sollen die Bieter folgende Unterlagen Vorlegen (bei Bietergemeinschaften von jedem Mitglied): a) Formlose, unterschriebene Eigenerklärung, aus der hervorgeht, dass: - keine Ausschlussgründe im Sinne des §§ 123, 124 GWB vorliegen bzw. erfolgreiche Selbstreinigungsmaßnahmen im Sinne des § 125 GWB durchgeführt worden sind, - der Bieter in das einschlägige Berufsregister oder ein vergleichbares Register (Standeskammern etc.) des Herkunftslandes eingetragen ist (soweit rechtlich erforderlich) sowie für seine Berufshaftpflichtversicherung, seine Krankenkasse(n) und seine Berufsgenossenschaft rückstandslos Beiträge entrichtet hat. b) Bietergemeinschaften sollen zusätzlich eine Erklärung abgeben, aus der hervorgeht, dass kein Verstoß gegen Kartellrecht vorliegt (z. B. durch Angabe der Gründe, die zur Bildung der Bietergemeinschaft geführt haben) und dass keine unzulässigen wettbewerbsbeschränkenden Absprachen getroffen wurden.

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Preis

Opis: Angebotspreis der Gesamtleistung

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (desatiny, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 1

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 02/09/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YYRYWVD/documents>

Ad hoc komunikačný kanál:

URL: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YYRYWVD>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.vergaben-wirtschaftsregion-aachen.de/VMPSatellite/notice/CXQ1YYRYWVD>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 09/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 56 Dni

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: Die Nachforderung der Unterlagen erfolgt unter Beachtung von § 16a EU VOB/A

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 09/09/2026 10:01:00 (UTC+02:00) východoeurópsky čas, stredoeurópsky letný čas

Miesto: Kreis Euskirchen Zi. A080 Jülicher Ring 32 53879 Euskirchen

Doplňujúce informácie: Zum Öffnungstermin sind Bieter und ihre Bevollmächtigten nicht zugelassen. Die Ergebnisse der Angebotsöffnung werden den beteiligten Bietern über das Vergabeportal mitgeteilt.

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: 5 % Vertragserfüllungbürgschaft 3 %

Mängelansprüchebürgschaft Vorlage der Urkalkulation auf Anforderung

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žiadna rámcová dohoda

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. **Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Bezirksregierung Münster

Informácie o lehotách na preskúmanie: Entsprechend den Regelungen in § 160 GWB

Verstöße gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren sind vor Einreichung eines

Nachprüfungsantrages gegenüber dem Auftraggeber innerhalb einer Frist von 10

Kalendertagen nachdem der Verstoß erkannt worden ist zu rügen. Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind spätestens bis

zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur

Bewerbung zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen

erkennbar sind, sind spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist

zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung zu rügen. Ein Antrag auf Nachprüfung ist innerhalb

von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht

abhelfen zu wollen, zu stellen.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Kreis Euskirchen

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Kreis Euskirchen

8. Organizácie

8.1. **ORG-0001**

Úradný názov: Kreis Euskirchen

Registračné číslo: DE122393798

Poštová adresa: Jülicher Ring 32

Mesto: Euskirchen

PSČ: 53879

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Euskirchen (DEA28)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: Zentrale Vergabestelle

E-mail: zvs@kreis-euskirchen.de

Telefón: +49 2251-15194

Fax: +49 2251-15405

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

8.1. **ORG-0002**

Úradný názov: Bezirksregierung Münster

Registračné číslo: DE164242157

Poštová adresa: Albrecht-Thaer-Str. 9

Mesto: Münster

PSČ: 48147

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: Vergabekammer

E-mail: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Telefón: +49 251411-0

Internetová adresa: <https://www.bezreg-muenster.de/>

Roly tejto organizácie:

8.1. ORG-0003

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 7cb42f58-f07b-4d54-a8c4-507b1d5cf0d8 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 23/07/2026 11:00:10 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 515100-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 141/2026

Dátum uverejnenia: 24/07/2026